

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



BESKERM ONS KINDERS!

- Die Staat veroordeel die ontvoering van kinders ten sterkste en doen 'n beroep op alle Suid-Afrikaners om ons kinders ten alle koste te beskerm.
- Aan die vooraand van die feesseisoen vra ons ouers en versorgers om ekstra waaksaam te wees oor die kinders onder hul sorg se veiligheid en om ten alle tye bewus te wees van waar hul kinders hulle bevind.
- Alle kinders het die reg op beskerming teen geweld, uitbuiting, ontvoering en mishandeling.
- Ouers en versorgers word aangespoor om op hul hoede te wees in openbare plekke, veral parke, restaurante en winkelsentrums.
- Leer jou kind om belangrike kontaknommers te memoriseer en versigtig te wees vir vreemdelinge en mense wat moontlik op kinders prooi (sonder om hulle bang te praat).
- Sou jy vermoed dat jou kind vermis word, gaan meld dit onmiddellik aan by jou naaste polisiestasie.
- Jy kan ook die Stop Misdaad-nommer skakel by 08600 10111, die Geslagsgebaseerde Geweld-bevelsentrum by 0800 428 428, Missing Children South Africa by 072 647 7464 of dit aanlyn aanmeld
☞: <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



LET US PROTECT OUR CHILDREN!

- The government strongly condemns the kidnapping of children and calls on all South Africans to protect children at all costs.
- With the festive season fast approaching, we call on parents and caregivers to be extra vigilant over the safety and whereabouts of children in their care.
- All children have the right to be protected from violence, exploitation, kidnapping and abuse.
- Parents and caregivers are urged to be vigilant in public spaces, especially parks, restaurants and malls.
- Teach your children to memorise important contact numbers, and to be wary of strangers and potential predators (without scaring them).
- If you suspect that your child is missing, act immediately by going to your nearest police station to open a case.
- You can also call the crime stop number on 08600 10111, Gender-Based Violence Command Centre on 0800 428 428, alternatively call Missing Children South Africa on 072 647 7464 or report online ↗: <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



ASIVIKELE ABENTWABETHU!

- Urhulumende ukusola ngamagama abukhali ukuthunjwa kwabentwana, ngalokho-ke ukhombela woke amaSewula Afrika ukuthi avikele abentwabobo ngazo zoke iindlela.
- Njengoba amaholideyi kaKresmusi sele asemnyango nje, sikhombela ababelethi nabatjheji babentwana, neembelesi, ukuthi batjheje bayeletele ngokuphepha kwabentwana ababaqalileko, bahlale bayeletele soke isikhathi ukuthi bakuphi abentwanabo.
- Boke abentwana banelungelo lokuvikelwa enturhwini, ekudlaleni ngabo, ekuthunjweni kunye nekukhahlunyezweni.
- Ababelethi, abatjheji neembelesi zabentwana bakhuthazwa ukuthi bahlale bayeletele eendaweni ezikhanjelwa mumuntu woke, khulu khulu emaphaga, emarestjurente kunye neenthabathabeni zeentolo.
- Fundisa abentwabakho ukuthi bazi iinomboro zokuthintana eziqakathekileko nokuthi babesabeabantu abatjhili nabantu abasolisako (lokho kwenze ngaphandle kokubethusa.)
- Nayibe usola ukuthi umntwanakho ulahlekile/ucimele, sikima khonokho uye epolisteyitjhi uyokuvula umlandu.
- Ungafowunela nenomboro yokulwa nobulelesi ethi- 08600 10111, neZiko lokuLawula iNTurhu yoBulili enomborweni ethi-0800 428 428, namkha ungathintana neHlangano yabaNtwana abaLahlekileko (*i-Missing Children South Africa*) enomborweni ethi-072 647 7464 namkha ubike umrarwakho ku-✉: <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



MASIVIKELENI IZINGANE ZETHU!

- Uhulumeni ukugxeka kakhulu ukuthunjwa kwezingane futhi unxusa bonke abantu baseNingizimu Afrika ukuthi bavikele izingane ngayo yonke indlela.
- Njengoba isikhathi samaholide sisondela ngokushesha, sinxusa abazali kanye nabanakekeli bezingane ukuthi baqaphelisise ukuphepha kanye nokuthi zikuphi izingane abazinakekelayo.
- Zonke izingane zinelungelo lokuvikelwa kudlame, ukuphathwa kabi, ukuthunjwa kanye nokunukubezwa.
- Abazali kanye nabanakekeli bezingane bayanxuswa ukuthi baqaphele uma besezindaweni zomphakathi, ikakhulukazi emapaki, ezindaweni zokudlela kanye nasezinanxatheleni zezipolo.
- Fundisa izingane ukuthi zikwazi ukubamba ngekhanda izinombolo zocingo ezibalulekile, futhi zixwaye abantu ezingabazi kanye nalabo abangase babe izilwane (zitshele ngaphandle kokuzethusa).
- Uma usola ukuthi ingane yakho ilahlekile, thatha isinyathelo ngokushesha ngokuya esiteshini samaphoyisa esiseduze nawe ukuze uvule icala.
- Ungaphinde futhi ushayelete inombolo yokunqandwa kobugebengu ku-08600 10111, Isikhungo Sokulawulwa Kodlame Olubhekiswe Kwabobulili Obuthile ku-0800 428 428, noma ushayelete inombolo yokubikwa Kwezingane Ezilahlekile eNingizimu Afrika ku-072 647 7464 noma ubike nge-inthanethi ngokungena ku- :
<https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



ASIVIKELENI BANTFWABETFU!

- Hulumende ukuhlaba kakhulu kutfunjwa kwebantfwana futsi ucela bonkhe bantfu baseNingizimu Afrika kutsi bavikele bantfwana nome ngabe kubitani.
- Njengaloku kusondzela sikhatsi semaholideyi ekutijabulisa, sicela bonkhe batali nebanakekeli kutsi bacaphele kakhulu kutsi bantfwana lababanakekele kutsi baphephile nekutsi bakuphi.
- Bonkhe bantfwana banelilungelo lekutsi bavikeleke ebudloveni, ekuchashatweni, ekutfunjweni nasekuhlukumetekeni.
- Batali kanye nebabhasobhi bebantfwana bayakhutsatwa kutsi bacaphele nabasetindzaweni lapho kunebantu khona, ikakhulu emapaki, etindzaweni lapho kutsengwa khona kudla kuhalwe phasi kudiwe nasemamoli.
- Fundzisa bantfwabakho kutsi bati ngenhloko tinombolo tekutsintsana letimcoka, kanye nekwecwaya bantfu labangabati kanye nalabo labangabahlasela (ngaphandle kwekutsi ubefuse).
- Nangabe usola kutsi umntfwanakho ulahlekile, tsatsa sinyatselo ngekushesha ngekutsi uye emaphoyiseni lasedvute uyewuvula licala.
- Ungaphindza futsi ushayelete Inombolo Yekuvimba Bugebengu ku: 08600 10111, Sikhungo Lesibukene Nebudlova Lobucondziswe Ebulilini Lobutsite ku- 0800 428 428, nakungenjalo ushayelete i-Missing Children South Africa ku- 072 647 7464 nome ubike nge-inthanethi ku: <https://missingchildren.org.za/report/>



KHA RI TSIRELEDZE VHANA VHASHU!

- Muvhuso u khou sasalandza tshothe zwiito zwa u dzhiwa ha vhana nga khani nahone u khou ita khuwelelo kha MaAfrika Tshipembe vhothe ya uri vha tsireledze vhana vhavho nga ndila ine vha nga kona ngayo.
 - Musi mađuvha a khushumusi a tsini ngaurali, ri khou ita khuwelelo kha vhabebi vhothe na vhat̄hogomeli vha vhana ya uri vha dzule vho fhađuwa kha zwa u tsireledza ha vhana khathihi na u ñivha hune vhana vhenevho vhane vha khou vha th̄ogomela vha vha hone misi yođhe.
 - Vhana vhothe vha na pfanelo dza u tsireledza kha zwiito zwa dzikhakhathi, u sa farwa zwavhuđi, u dzhiwa nga khani khathihi na u tambudzwa.
 - Vhabebi na vhat̄hogomeli vha vhana vha khou ūtuwedza uri vha dzule vho fhađuwa musi vhe fhethu ha nnyi na nnyi, nga maanda dziphakhani, dziresitorenthini, na kha mavhengeletserekano.
 - Kha vha gudise vhana vhavho uri vha ñivhe nomboro dza ndeme dza luđingo nga th̄oho nahone vha sendele kule na vhathu vhane vha sa vha ñivhe khathihi na vhathu vhane vha nga vha khombo khavho (vha songo ñisumbedza uri vha khou vha shavha).
 - Arali vha tshi khou humbulela uri ñwana wavho a nga vha o ngalangala, kha vha dzhie vhukando nga u ñavhanya nga u ya tshiitshini tsha mapholisa tsha tsinisa vha vule mulandu.
 - Vha nga ñi tou founela kha nomboro ya luđingo ya u lwa na zwiito zwa vhugevhenga ine ya vha 08600 10111, Senthara ya Ndangulo ya Khakhathi dzo Ñitikaho nga Mbeu ine ya vha 0800 428 428, kana vha founela kha nomboro ya Dzangano ja Vhana vho Xelaho ja Afrika Tshipembe ya 072 647 7464 khathihi na u tou vhiga nga u shumisa inthanete kha :
- <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



A H SIRHELENI VANA VA HINA!

- Mfumo wu sola hi matimba ku tlhakisiwa ka vana naswona wu kombela vanhu va Afrika-Dzonga hinkwavo ku sirhelela vana hi matshalatshala hinkwawo lama dingiwaka.
- Leswi nguva ya ku hela ka lembe yi tshinelaka hi ku hatlisa, hi kombela vatswari na vahlayisi ku tshama va vambe ngoma ehenhla ka vuhlayiseki na tindhawu leti vana lava va hlayisaka va nga eka tona.
- Vana hinkwavo va na mfanelo ya ku sirheleriwa eka madzolonga, ku tirhisiwa hi ndlela yo homboloka, ntlhakiso na nxaniso.
- Vatswari na vahlayisi va hlohloteriwa ku tshama va vambe ngoma etindhawini ta mani na mani, ngopfungopfu etiphakeni, etikhefini ta swakudya na le timolweni.
- Dyondzisa vana va wena ku bela enhlokweni tinomboro ta vutihlanganisi ta nkoka, na ku tivonela eka vanhu lava nga tivekiki na vabyanyaneti lava langutekaka tano (handle ko va chavisa).
- Loko u ehleketelela leswaku n'wana wa wena wa kayivela, teka goza xikan'wekan'we hi ku ya exitichini xa maphorisa xa le kusuhi ku ya pfula nandzu.
- U nga tlhela u bela riqingho eka nomboro ya *Crime Stop* eka 08600 10111, Senthara ya Ndzeriso ya Madzolonga yo ya hi Rimbewu eka 0800 428 428, kumbexana u bela riqingho eka *Missing Children South Africa* eka 072 647 7464 kumbe u mangala eka inthanete ⚒:

<https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



A RE ŠIRELETŠENG BANA BA RENA!

- Mmušo o kgala ka bogale go thopša ga bana gomme o ipiletša go Maarika Borwa ka moka go dira se sengwe le se sengwe se ba ka se kgonago go šireletša bana.
- Ge sehla sa meketeko se batamela ka lebelo, re ipiletša go batswadi le bahlokomedi gore ba be le tlhokomelo ye kgolo polokegong ya bana le go tseba gore bana bao ba lego ka fase ga tlhokomelo ya bona ba kae.
- Bana ka moka ba na le tokelo ya gore ba šireletšwe kgahlanong le ntwa, tšhomisompe, go thopša le tlaišo.
- Bana ka moka le bahlokomedi ba hlohleletšwa go ntšha mahlo dinameng ge ba le mafelong a boitapološo, gagolo ge ba le diphakeng, direstšurenteng le memolong.
- Ruta bana ba gago go tseba ka hlogo dinomoro tša megala ye bohlokwa, le gore ba ihlokomele ge ba le gare ga batho ba ba sa ba tsebego le ge ba le gare ga batho ba e ka tšwago e le bomautswabana (gomme o ba rute se ka ntle le go ba tšoša).
- Ge o belaela gore ngwana wa gago o timetše, tšea magato ka pela a go bega molato setišing sa maphodisa sa kgauswi le wena.
- Gape o ka leletša Crime Stop mo go 08600 10111, Senthara ya Dikgaruru tša go Ikala ka Bong mo go 0800428 428, goba Missing Children South Africa mo go 072 647 7464 goba bega mo inthaneteng :
<https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



HA RE SIRELETSENG BANA BA RONA!

- Mmuso o tshwela ka mathe ka matla ho kwetelwa ha bana le ho ipiletsa ho maAfrika Borwa ohle ho sireletsa bana ka hohle-hohle.
- Ha sehla sa monyaka se ntse se atamela ka potlako, re ipiletsa ho batswadi bohole le bahlokomedi ho fadimeha mabapi le polokeho ya bana ba tlhokomeleng ya bona le ho tseba moo ba leng teng.
- Bana bohole ba na le tokelo ya ho sireletswa kgahlanong le dikgoka, ho qhekellwa, ho kwetelwa le tlhekefetso.
- Batswadi ba kgothaletswa ho fadimeha dibakeng tsa setjhaba, haholoholo diphakeng, direstjhurenteng le ditsing tsa mabenkele.
- Ruta bana ho tshwara dinomoro tsa bohlokwa tsa mohala ka hlooho, le ho qwaya baditjhaba le batho ba sa tshepahaleng (ntle le ho ba tshosa).
- Haeba o belaela hore ngwana hao o nyametse, nka bohato hanghang ka ho leba seteisheneng sa sepolesa se haufi ho ritela nyewe.
- Hape o ka letsetsa Nomoro ya Thibelo ya Botlokotsebe ho 08600 10111, Setsi sa Taolo ya Dikgoka tsa Bong ho 0800 428 428, kapa ho letsetsa Mohala wa Afrika Borwa wa ho Tlaleha Bana ba Nyametseng ho 072 647 7464 kapa tlaleha ka inthanete ho: <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



TLA RE BABALELENG BANA BA RONA!

- Puso e kgalema ka mafoko a a bogale ditiragalo tsa go utswa bana e bile e ipiletsa mo go maAforika Borwa otlhe go dira sengwe le sengwe go sireletsa bana ba bona.
 - Jaaka paka ya meletlo e setse e le gaufi, re ikuela mo batsading le mo bagodising ba bana go ntsha matlho dinameng fa go tla mo pabalesegong ya bana le go itse ka dinako tsotlhore gore fa ba batla bana ba bona ba ba batlela kae.
 - Bana botlhore ke tshwanelo ya bona gore ba sirelediwe mo tirisodikgokeng, ba se jewe ntshu, ba se utswewe e bile gape ba se bogisiwe.
 - Batsadi le bagodisi ba bana ba rotloediwa go ntsha matlho dinameng fa ba le kwa mafelong a boitapoloso, segolo jang kwa diphakeng, kwa mabentleleng a a rekisang dijo tse di apeilweng le kwa dimolong.
 - Ruta bana ba gago gore ba itse ka tlhogo dinomoro tsa megalae e e botlhokwa ya go kopa thuso, mmogo le go itlhokomela fa ba le fa gare ga batho ba ba sa ba itseng le fa ba le fa gare ga batho ba e ka tswang e le bomautswabana(mme o ba rute seno ntle le go dira gore ba simolole go boifa).
 - Fa o belaela gore ngwana wa gago o timetse, tsaya dikgato ka bonako mme o lebe kwa seteišeneng sa sepodisi o tlhatlhore kgetse ya ngwana yo a timetseng.
 - O ka letsetsa gape le Mogala wa go Lwantshana le Ditiro tsa Bosenyi mo go 08600 10111, Mogala wa Tikwatikwe ya go Lwantshana le Tirisodikgoka e e Totileng Batho ba Bong jo bo Rileng mo go 0800 428 428, o ka letsetsa gape le Mogala wa go Bega Bana ba ba Timetseng wa Aforika Borwa mo go 072 647 7464 kgotsa wa bula kgetse mo inthaneteng mo go
- ☞: <https://missingchildren.org.za/report/>

GOVERNMENT NEWS

Let's grow South Africa together



MASIKHUSELE ABANTWANA BETHU!

- Urhulumente ukugxeka kabukhali ukuxhwilwa kwabantwana kwaye uhlaba ikhwelo kubo bonke abemi boMzantsi Afrika ukuba bakhusele abantwana ngazo zonke iindlela.
- Njengoko ixesha leziyunguma lisondele, sihlaba ikhwelo kubazali nakubanonopheli babantwana ukuba baqinisekise ngakumbi ukhuseleko lwabantwana kwaye bahlale beyazi ukuba baphi abantwana ababajongileyo.
- Bonke abantwana banelungelo lokukhuselwa kubundlobongela, kuxhatshazo, kukuxhwilwa kanye nakwimpatho gadalala.
- Abazali kanye nabanonopheli bayabongozwa ukuba baphaphe kwiindawo zikawonke-wonke, ingakumbi kwiipaki, kwiindawo zokutyela kanye nakwiivenkile ezinkulu.
- Fundisa abantwana bakho ukuba bagcine ngentloko iinombolo ezibalulekileyo zoqhagamshelwano, kwaye balumkele abantu abangabaziyo kanye nabo banokubahlasela (ngaphandle kokuboyikisa).
- Ukuba ukrokrela ukuba umntwana wakho ulahlekile, thabatha amanyathelo ngoko nangoko ngokuya kwisikhululo samapolisa esikufutshane nawe uyokuvula ityala.
- Ungatsalela umnxeba inombolo yokuthintela ulwaphulo-Mthetho engu-08600 10111, Iziko loMyalelo woBundlobongela obuSekwe ngokweSini ku-0800 428 428, enye indlela ungatsalela umnxeba inombolo yaBantwana abalaHlekileyo baseMzantsi Afrika ku-072 647 7464 okanye uxele kwi-intanethi ☎: <https://missingchildren.org.za/report/>